

本報宣言

本報加屬致公堂之機關。前為同胞除專制之束縛。今為民國謀共和之幸福。此後對於簡人社會政府各大小團體。凡其言行。確有擁護共和者。則贊助之。確有違背共和者。則反對之。至於修德方面。首重培植新道。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟于事。故本報同人等勉力兼為之。務守言論界之強權也。

中華民國七年八月初七日

大漢報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(WEDNESDAY, AUGUST 7, 1918.)

P. O. Box 260

VOLUME 9 No. 27

(號七第卷九第紙聞新)

\$ 7.00 PER YEAR

本報信箱二百六十六號(禮拜三)九三〇七磨詩線

夏歷歲次戊午七月初二日

本報價目

本報除禮拜日停派外皆按日呈派本埠每月取報費五毫郵寄七毫五英屬各埠美國檀香山小呂宋墨西哥等處每年美金七元正半年四元三月二元一月七毫五中國及外國今減為同價以期傳播共和主義無論取閱暫久均仰先惠方能按日郵寄統請 大雅相諒如蒙賜閱請將西字住址惠來

本報印件

本報歷年承印中西文件。妥當速成。取價克己。加以帶張整潔。校對精慎。久為光顧者所公認。邇來大加改良。凡中西活版字粒花邊以及新式物料印刷人工等。皆從事情益求精。務為特色之表見也。

域埠致公總堂通告

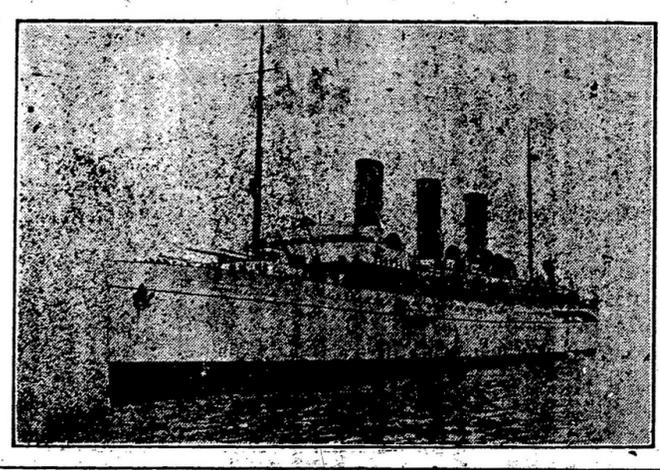
啓者本總堂前奉金山致公總堂總機關函開署謂自洪門重訂根本章程分遞早埃屬各埠致公堂查收後凡開會招納新會員須即遵新章辦理等情本總堂奉此已于本月一日開全體會議通過在案自本年吉月一日起凡埃屬各埠致公堂招納新會員其堂底費除任由各埠公堂就地相機酌收若干外須同時每名繳納本總堂領正式底票銀二元另繳納金山致公總堂總機關領正式底票銀一元五毫為此合行通告仰 埃屬各埠致公堂當任職員查照辦理毋任禱切
民國吉年 吉月二日 域埠致公總堂謹啓

教化因時會遞遷

(伍嵩)

吾國固世界人羣開化最優先之國也。溯太古草昧未開。渾噩狃猿。茹毛飲血。穴居野處。舉世似與禽獸無殊。及有巢氏教民架木為巢。燧人氏鑽木取火。教民烹飪而食。伏羲氏始制嫁娶。定男女之大防。為夫婦人倫之始。軒轅氏作舟與造器械。由此知識頓開。教化大行。凡斯民之起居食息。日用器具。取諸宮中而皆備。降及唐虞。固易桴鼓為文明之世也。其時五臣佐治。禮樂刑政。一時並舉。世之言盛治者追稱唐虞。道性善者必稱堯舜。厥後大禹誕敷文德以格苗頑。成湯克寬克仁以化葛伯。武王優武修文以招致微盧彭濮。漢氏之衆。吾國文德之教化。而為四夷所則效。由三代下迄民國。聖賢繼起者代有傳人。易姓改元者不知凡幾。而其教化不外斟酌損益。以期合於時宜。究不能變易其大旨。一若任斯世之遷移。而教化不與世同為升降者。乃不意時至今日。竟有今昔時向之大相徑庭也。非今人之教育學識。遠超于古人也。時會之移人者然也。古人以簡。今人以繁。古人以理。今人以辭。古人以平淡令人以新奇。值此萬國競爭。優勝劣敗之候。無論大而機械製造。小而器用玩品。與夫聲光電氣之學。使使平無奇。不足以炫耀斯人之耳目。難免為當世所鄙夷。我國當君主時代株守古制。一見有奇技淫巧者。莫不目之為惑世誣民。反古之道。至今為商潮所趨。始思振興實業。改良制藝。利用時機。以挽回利權。不得不讓人以先步。雖然。改弦更張猶未晚也。試觀日本乃東方最弱小之國。其人才之卑劣。工業之粗陋。向為世界人卑無足道者。自一八八五年伊藤氏崛起。視國勢之頹頹。憫斯民之困苦。于嗚呼召集同志。遊覽東西各國。採擇他人之所長以彌縫自己之所短。不數年間。人才蒸蒸日上。雄視東亞。直與西歐列強並駕齊驅于大陸。近來歐戰發生後。其工業教化之發榮。幾執東亞牛耳。一的之火。可以燎原。其轉移之機。捷于影響。若此。所謂有志者事竟成。吾國青年子弟。與時竟進。慎勿萎靡不振。甘為人下也。然此亦非示官世人以滅視古訓也。謹誌。

四亞輪船公司



諸君旋唐

敬祈留意

(歡)(迎)(華)(客)

由雲高華 啓行船期 域多利

日本皇后八月十五號

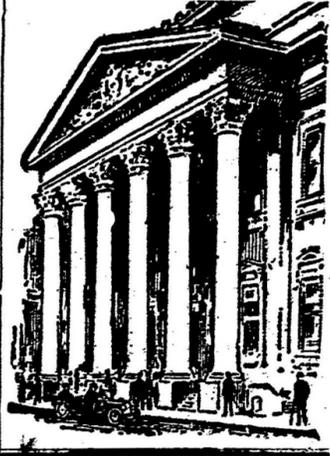
滿提高九月五號

東亞總司理司徒施啓

Seto More Asiatic Pass Agent, C.P.O.S.Ltd. VANCOUVER, B. C.

J. J. Forster General Agent C. P. O. S. Ltd. VANCOUVER, B. C.

滿地可銀行廣告



滿地可銀行總式樓

華人匯款者注意

本銀行總行設在滿地可埠開張百有餘年資本共肆百二十六兆餘元另有支行四處設在雲高華埠專接匯香港及遠東各口岸匯單價格相宜附貯銀兩由一元以上均起計利息仰華友留心光顧

總分行在加蘭護街夾頓士咿街角

一在喜士定街夾堪麻街角

一在緬街夾葛都化街角

一在緬街夾布賴亞街角

滿地可銀行謹啓

買靴請來

WILSONS SHOE STORE 159 Hastings St. West Near Cambie Street

委路慎靴舖專售 國秀新款真實靴 小孩童子童女堅固靴 男子日用出街靴男子日用做工靴如耕園者做傭口者與各勞力家有益於其工務希為賜顧是荷

新米又到

Imperial Rice Milling Co. Ltd. 339 Railway St. Phone Sey. 828 VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宜粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華人字號光顧 無論遠近單到即付價銀 尤為相宜 慶不棄羅公司謹啓



即拘其人云。外委骨列氏起言。吾亦爲工黨一部份。而面議兵士。并非反對有工黨之工人。蓋工黨曾作之事。均與益工人。此次罷工二十四句鐘之事。余等應當謝各工黨之未表同情者。其餘相繼演講者多人。均有偉論。發言。會議後決定派委員編就正式規則。以便下次市民大會。呈出討論。至該委員則由主席於是早選定云。

查究瓜菜貿易之情形

市會日前通過新例。着各發行肉舖將買賣價格權利等情詳報。各發行肉舖已遵例詳報矣。昨市員侯士堅氏。又據報。查究瓜菜貿易情形。據其所稱。謂華人販賣瓜菜。比較去年所取之價值增倍。似此則糧食部之命令。勸居民多用瓜菜。以代麥品之糧。亦歸無效。蓋麵包價格。亦必以麥方能製就。若瓜菜之價格如此其昂。反不若多用麥品爲糧。

衙案瑣聞

判罰少年一名。行用偽銀幣一案。昨日堂訊後。官判將案延候是日再訊。
判罰案延候是日再訊。
判罰案延候是日再訊。
判罰案延候是日再訊。

本市藥材舖被控賣香料品。不貼土担案。共有六宗。昨日堂訊。有六宗已判決。每宗罰銀五十元。否則入獄一週。另有二宗延候。十二日再訊。聞稅部暗派一婦人到各藥舖購物以視之。尙有約舖多間。亦被控以全等案云。
西人三名。均被控酒案。昨日堂訊。判每名罰銀五十元。

世界工黨員兩名被拘一案。昨日堂訊後。官判將案延候。禮拜二日再訊。不准具保。
西婦瑪氏被控藏曲案。判罰銀二十五元。另衙費否則入獄一週。

加屬新聞

振興堂務之先聲

卡技利訪函云。自美洲金門懇親大會一開。凡我洪門人士。莫不日。非中外致公堂聯合統一。不足以彰我正式社會之顯榮。是以城多利總堂。特委正副會長馬廷遠君。正副會長林英君。連權社長李強君。駕臨本埠。全堂手足。特開歡迎會。請其演說時事。于是標貼長紅。以告於衆。茲將其長紅錄如下。
敬啟者。城多利總堂。特委馬。林。李。三君。駕臨本埠。衆昆仲特開全體歡迎會。的於本月七號。即禮拜三。晚九點鐘。在本堂演說振興堂務事宜。其中要旨。擬分四大綱領。
(一)廣州城建築先烈祠之計畫。
(二)美洲金門懇親大會之原因。
(三)改良根本章程之進行。
(四)中外公堂聯合統一之利益。凡此四要。無非爲廣見聞。開智識。篤親情。因團體起見。屆時必有一番鴻談偉論。至理名言。以副諸昆仲之希望。凡我同人。屆期幸勿吝玉。爲盼。(後事如何。容當續報)

趙領事抵穩地辟之詳情

穩地辟訪函云。趙領事爲華僑頒發執照。于去月廿六號。臨本埠。王擴學與各界人士。備車歡迎。各商戶及華僑各界。連日開筵請宴。大有應接不暇之勢。八月三號。事畢。反駕送行者極衆。趙領事平日文章。筆行。衆望允孚。于此可見。獨有某商店。不獨不與名于請宴之列。反爲譏嘲。想趙領事來此。乃爲保護吾僑起見。非徒餽餽而來。某商店如此。其于簡人之事。猶小。關於一國之體面。非輕舉。趙領事與陳某會某較。趙領事乃華僑之首領。陳會乃不足輕重之人。彼某商戶。前日之于陳會。奉承奔走之不遺。于趙領事。乃淡然置之度外。抑何居心。如某商者。誠輕重之不分也。

宛汝辟華僑護照已發

宛汝辟埠訪函云。七月廿六日。趙宗壇副領事。來宛汝辟埠。發給華僑護照。是日日本埠中華會館董事。李其。李雄。黃蓉生。馬沃。王孫。李日。初諸君。備自由車。在四不。車亭歡迎。旋送至西人旅館。禮拜日各僑商請趙領事。在中華會館演說。趙領事先宜布宛汝辟簽名。發照理由。次勉華人擴張公德。固結華僑團體。振興工商事業。晚間至華人青年會演說。以修身爲。發明孔子及耶氏經訓。教人修身之要旨。禮拜一日。會館商董設筵。宴。嗣後各個人及各團體。挨次連日請宴。計宛埠中華會館所設。分局。各員所辦護照。請趙領事簽名頒發者。已有九百餘張。趙領事八月四日回。各人因照相未起者。隨後寄入坎京總領事館。聞附近各埠華人。寄來宛埠會館。取照者。約有二百張左右。即由經手各員。分途付回各僑。云。

有自由貨車出賣

啓者弟有自由貨車一輛。能載貨一噸。重并有車架。皮帶。各物。均齊備。條件堅固。極合運輸貨物之用。今因志圖別業。欲將該貨車招人承買。取價格外相宜。如華友合意。請到下列住址。看貨議價便安。
2264 Forty-fifth St. W. Kerrisdale
西人亞拔曉活氏啟

大同社啟事

本社前于七月廿一日。開全體大會。經全體社員決議。將社章修正。職員改定。十名。概由社員自由担任。並廢除社長。科長等名稱。總務幹事。復由幹事中公推。華文書記。西文書記。會計。各一名。任期一年。茲將承屆職員表列后。
幹事 雷直堂 連雨蒼 雁浦 陳述堯 慶三 馬善允 吳自立
會計 三 道
華文書記 李煜秀
西文書記 陳金齊
一九一八年八月四日 雲哥化大同書報社啟

賃房廣告

住所須合衛生
啓者衛生一術。西人乃視爲人生要點。猶魚之于水。不可一時或離別之也。而所謂衛生之要點者。則莫如所居之屋。因人之睡眠。其呼吸之氣。經遊五臟六腑。故一遇吸有穢污之氣。則病因而生。矣。不可不知也。弟等不惜工本。而賃有西人客寓。一間。而重修之。煥然一新。冷水。熱水。最合衛生。也。而以便行旅。起見。故房租。不敢多取。現新張伊始。每位獨睡房。一個。好床。舖。一間。每夜收良式。毛五。三毛五。四毛。諸君光顧。請照下列門牌。便是。
(商人密爾門牌。四百五十五號。在干左治。街。東) Merchants' Room, 255 Georgia Street East, VANCOUVER, B. C.
民國七年八月一號。開設于雲埠。弟等。鄭懷彰。伍義于。啓



是年本店舊件由唐山回。並特聘到唐山老手名師。端整中秋月餅。以應諸君光顧。仰祈留意。是荷。本主人啓

麵粉使用限制之新例

坎政府糧食部。通過第三十五、四十六、五十七號之條例。凡公眾食所。及住戶居民。人等。用白麵粉。或標準麵粉。製各種麵食。等物。若用麵粉。九磅。須以麵粉代用品。一磅。參入。調勻。用之。茲將麵粉代用品。列表如下。
坎拿大糧食部。第五十號。命令。關於麵粉代用品。者。經坎總督。於一九一八年三月十二日。批准施行。其規定之例。摘要。譯出如下。
麵粉代用品之意義。凡潔淨有益之玉蜀黍。Corn。雀麥。Oat。大麥。Barley。米。Rice。小麥。Rye。蕎麥。Buckwheat。西米。Tapioca。薯粉。Potato Flour。麥皮。Gran。麥碎。Shorts。燕麥粉。Cornstarch。粟米。食。hominny。麥屑。Corn grits。小麥粉。Rye meal。薯仔。Potato。等均爲代用品。
(附)凡用薯仔。四磅。與代用品。一磅。同等。
凡有違例者。罰款。由一百元至一千元。或監禁。三個月。或罰款。與監禁。同科。
本部。刻訂。立上列之新章。仰居留。坎屬。人民。一體。遵照。無論。餐館。住家。及。簡人均。須。一律。遵守。免。被。干。究。可。也。此。佈。
坎屬。糧食。部。通告

聲明告白

啓者。雲華。華。華。華。門。牌。一百一十七號。光。源。公。司。日。前。原。係。吳。明。鏡。吳。明。德。吳。明。光。等。合。股。開。創。做。西。人。瓜。菜。生。意。今。因。吳。明。鏡。等。志。願。別。業。是。以。願。將。自。己。之。股。份。生。意。一。概。頂。與。吳。明。德。吳。明。光。等。承。受。但。日。前。吳。明。鏡。等。爲。光。源。公。司。經。手。所。取。各。寶。號。之。貨。款。項。本。公。司。已。經。一。概。找。清。結。楚。如。有。未。清。楚。者。祈。即。到。來。本。公。司。報。明。俾。得。以。清。手。續。限。西。歷。八。月。十。五。號。爲。止。截。之。期。如。到。期。不。報。乃。是。自。誤。也。特。字。聲。明。以。免。後。論。
一九一八年八月 一號 光源公司特啓

新張事務所廣告

本事務所代理。燕梳。租。項。詳。稟。補。給。稅。金。出口。等。紙。并。接。理。寫。譯。一。切。英。文。文。件。如。蒙。委。托。定。當。妥。辦。僑。胞。祈。留。意。焉。
領。教。處。在。啟。付。街。一。六。二。四。號。通。信。請。照。下。列。西。文。
H. & P. Lee 1624 Government St.
P. O. Box 946 Victoria, B. C.
城多利李泰伯 李培事務所啓

華僑餐館廣告

我。唯。呢。呢。華。僑。餐。館。係。在。雲。高。華。埠。上。海。街。口。對。面。呢。計。吓。開。張。至。呢。陣。亦。有。幾。個。立。秋。囉。囉。真。正。...
敢。誇。地。方。清。而。雅。妙。賣。時。式。價。不。昂。
第。一。絲。苗。好。靚。晏。中。秋。月。餅。最。精。良。
若。然。定。取。諸。品。食。格。外。妥。善。重。商。場。
今。爲。招。徠。登。廣。告。俾。資。貴。客。早。來。嘗。
十。打。街。華。僑。餐。館。主。人。披。露。
WAH CUE
11 Pender Street W. Vancouver B. C. Phone Sey. 7539

接辦中西事務所廣告

啓者。弟。等。現。新。設。一。辦。事。所。在。雲。高。華。埠。福。街。第。五。百。零。六。號。即。正。尾。梳。行。對。面。李。勝。鐘。銀。店。處。代。辦。衙。門。事。務。傳。話。結。算。代。取。遺。失。稅。金。紙。生。意。帶。讀。書。帳。理。帶。結。算。合。同。契。券。等。項。信。札。生。命。燕。梳。損。傷。保。險。凡。與。西。人。交。涉。等。事。如。蒙。僑。胞。委。辦。定。必。快。妥。妥。當。辛。金。格。外。從。廉。有。田。地。屋。宇。出。賃。出。買。代。租。項。代。收。賬。務。兩。出。揭。利。息。相。宜。
并。在。本。所。後。座。附。設。英。文。日。夜。館。下。午。三。點。至。五。點。晚。八。點。至。十。點。法。法。教。授。借。金。面。訂。
無。誤。請。認。明。Phone Sey. 8616
總。辦。處。506 Main St. Vancouver B. C. 陳天民 全啓
民國七年七月 十七日
如。在。二。埠。僑。梓。有。事。委。辦。請。到。唐。人。街。第。四。十六。號。玲。瓏。福。食。餅。店。問。及。便。知。
Ling Ling Co. phone 584 New Westminster, B. C.

朱廣煒啟事

敬。啓。者。民。國。六。年。荷。蒙。列。位。親。朋。親。愛。推。弟。爲。旅。廣。福。堂。臨。時。正。董。籌。款。舉。辦。執。拾。先。友。自。問。才。疏。識。淺。愧。不。敢。當。辭。不。獲。命。勉。爲。其。難。幸。賴。邦。人。君子。時。匡。不。逮。其。時。在。議。場。開。特。別。捐。共。得。銀。二。百。三。十。元。會。同。理。財。員。譚。君。君。將。捐。款。如。數。繳。交。城。埠。廣。福。堂。收。貯。經。將。收。條。發。還。對。於。時。正。董。重。任。任。事。作。完。妥。從。此。告。辭。願。願。後。凡。關。于。廣。福。堂。正。董。應。辦。之。事。弟。不。負。責。謹。此。奉。告。俾。衆。週。知。
N. Y.
中華民國七年 八月一號 阮平朱廣煒謹啓

僱縫衣匠廣告

茲。者。本。號。欲。僱。巧。手。縫。衣。工。匠。專。做。絲。綢。衫。頭。各。件。工。值。極。高。如。華。友。合。意。者。請。到。下。列。住。址。商。議。是。荷。
加。蘭。護。街。門。牌。八。百。四。十六。號 日光商會披露
846 Granville St. VANCOUVER, B. C.

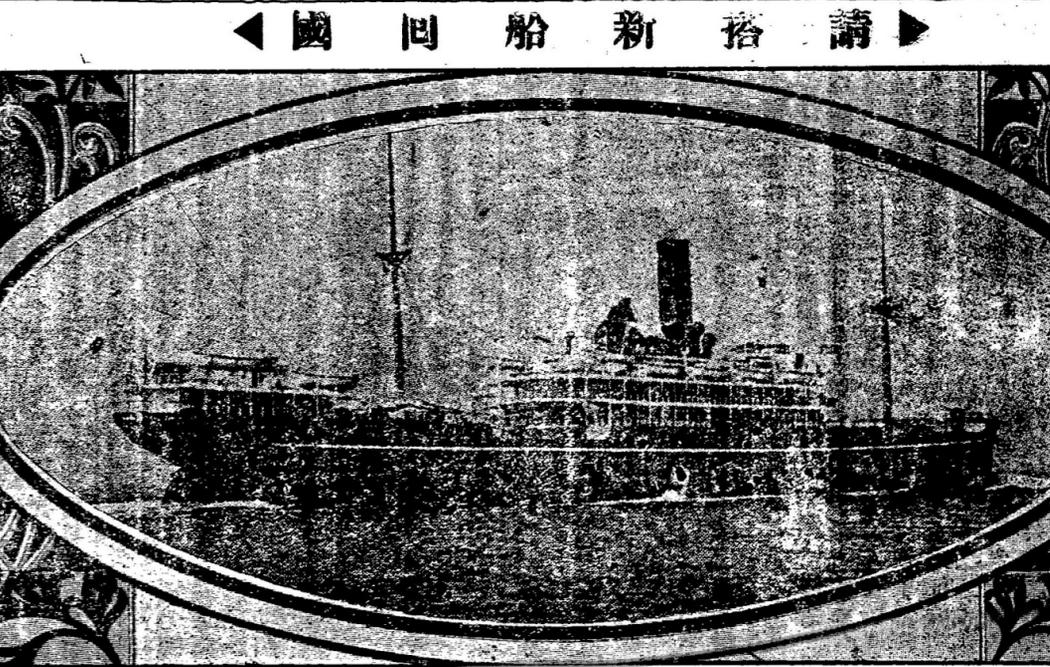
源利金 Gim Lee Yuen Co., 75-77 Pender St., East Vancouver, B.C. Phone Seymour 899

本號專辦唐山大宗上等油糖荳米各種名茶諸色海味臘味罐頭食品蘇杭綢緞時款男女花鞋顧綉綉巾送禮糖菓紙料炮竹 器絃索唐書書籍雜貨醬料各江地道藥材馳名丸散諸貨俱全定價從廉倘蒙惠顧祈請後列住址付信便妥

特別廣告 我國僑胞之五洲而高。匯銀回國。皆欲...

通信處 Kwong Sun Tai Co. P.O. Box 861 537 Cormorant St. Victoria, B.C.

各埠代理 致公總堂 李英昌 進隆 致公堂 李致公堂



民國七年由域埠開行新船期 伏見丸 七月廿五日 鹿島丸 八月七日 熱田丸 八月十五日 香取丸 九月初五日 賀茂丸 九月十四日 諏訪丸 九月廿二日 熱田丸 十月十八日 伏見丸 十月三十日

樂(樓)酒(林)瓊(樂) LOCK KING LAM 23 1/2 Pender St. East Phone Sey 1936

商發公司 SEUNG FAT CO. 243 Georgia Street East Vancouver B.C.

仁和公司 YAN WO Co. 239 Keefer St. Phone Sey. 4262 Vancouver B.C.

廣東大藥房 參茸武溪大補丸 此丸用武溪大補藥劑 加重人參鹿茸為丸 其主治之功力 無論其為腎虧血弱 花柳病後 清瀉失補 身體致弱 或事業疲勞 精神短小 或四肢困倦 步履無力者 皆可常服 補氣血壯精神 強脾胃 誠為養生之大補品也

祖國要聞

湘省水災與米荒

長沙近日米價騰貴... 湘省水災與米荒... 米價每石四元六角...

湘省水災與米荒... 米價每石四元六角... 湘省水災與米荒...

秘真氏大國手... 弟患咳嗽數月... 秘真氏大國手醫治...

均和安廣告... 啓者本號創在城多利埠... 大呂宋鮮明大蝦米發行...

開平禮義莊... 啓者本莊在開平縣... 捐款芳名錄...

洪門致公總堂代表團啟事... 啓者洪門機關遠立外洋... 致公總堂代表團啟事...

秘真氏大國手... 弟患咳嗽數月... 秘真氏大國手醫治...

廣東新聞

紅拂女寅夜私奔

香山、楊梅某氏女。破瓜年華。天桃美貌。正值嫁杏之時。恰是懷春之日。然鶯花雖好。底事難尋。惟有靜守空閨。待其吉兮而己。...

東江水勢之調查

此次東江潦水。爲害甚大。惠州城地本最高。亦爲水浸。自惠州至淡水。觀音閣龍岡三多祝各處。均須用艇出入。...

有人請取繙醫生私娼

現有黃福謙等二十餘人。關於私娼醫生各事。擬具呈請。現取繙(一)謂近日醫生。每多在案頭。...

(告廣舖遷)

啟者弟所創之奇花雜貨店。兼宜耀公司之衣裳鞋靴。舖所有中西餐館。...

額外平沽

是禮拜特別減價平沽之貨列左

- ▲五十磅庄唐山官粘米一包四元七毛五仙
▲十八磅庄生油一罐五元三毛五仙
▲十七磅庄生油一罐五元一毛
▲正孫義順六安茶一笠六毛
▲新磅咸蛋一打五毛
▲新視冬菇一磅一元一毛
▲頂好大烏咸魚一磅二毛三仙
▲頂好紅蠔一磅八毛五仙
▲四磅庄衣驗一條二毛五仙
▲不豆一盅一毛五仙
▲鷹麥牛乳一盅二毛
▲咸餅干一磅一毛五仙
▲火水一罐一元
▲浮竹竹一磅三毛五仙
▲吊片九魚一磅七毛五仙
▲頂好杭底靴一對八元今賣七元
▲粗厚做工班帶一條三毛五
▲頂好軟皮鞋一對七元九毫今賣六元五毫
▲皮底布面夏天靴一對二元五毫今賣二元二毫五
▲杭底布面夏天靴一對一元六毫五
▲杭底黑布面夏天靴每對一元三毫五
▲家用定造做工釘底皮鞋每對四元二毫五

域多利中華會館佈告

本會館日前爲廣東水災事特派董值鄧慶仰關昌林立榮。羅超然周在容諸君沿門勸捐。...

- 李育 珍記號 李翠 陳宗寬 李啓 馬新
李扣 周家簡 德昌隆 周登容 錦綸號 合成號
吳存亮 戴安認 陳用行 陳初 新興號 周世堯
伍會學 高美華 同記號 德興號 松利號 陳瑞石
鄧孔美 經綸號 王福 陳觀彪 益興號 張節山
雷道派 袁華 萬燕樓 無名氏 萬洲號 黃蘭瑤
天生堂 如意館 永安祥 林德緒 合益號 昆昌號
永和泰 鄭勝 林瑞 李梅佑 馮日輝 馬廷遠
周家裔 黃祥華 泰全號 福隆號 司徒國榮
以上俱捐銀五毛 周章貴三毛五 李希益 永生祥
李簡 李生存 李聖源 李希重 李發 何有
周孔湛 江耀南 朱鳳燎 朱接定 周似柳 林舉堯
林偉德 關文彬 黃冠發 黃海添 魏秀 林惠濟
林覺杏 源益號 郭連煥 雷道料 陳應 姓發號
劉良 美隆號 經榮號 盧沃萬 陳年 黃宜蘭
盧萬雙 雷祥 龔國安 和益號 張瑞 龔定新
曾福 阮仁續 區運邦 位育堂 趙玲 俱三毛五

雲埠致公堂啓事

本堂昨二十八晚開全體會議。爲公選正副盟長事業。經當晚選定李希賓君爲正盟長。何簡能君爲副盟長。主持開會。...

陳穎川總堂第一期進數目徵信表

- ▲捐款進數開列 以下每名另堂底銀七元
應創 良雙 宜耀 每名加捐銀一百元
銘浦 穩宗 杏典 初和 每名加捐銀五十元
珠嵩 典誠 每名加捐銀四十元
順流 謀實 立翼 初德 每名加捐銀三十元
宜顯 加捐銀二十三元 均文 翼灼 明鉅 每名加捐廿元
象意 加捐十二元
健居 象觀 孟沛 德進 明洽 每名加捐銀十元
中港 寶康 紹聰 象霄 寶輝 典嘉 寶敬 國求
續銳 寶霖 寶倫 寶敏 寶謙 立儲 立象 立禮
雲添 雲輯 雲榮 阿同 每名加捐銀五元
樹人 紹鑾 紹泰 阿同 每名加捐銀五元
大倫 大諾 象沅 象濤 象瑞 象珮 紹添 積象
象增 象宗 振卓 文峯 和昌 賢昭 重棠 以揚
每名加捐銀三元
祥壽 雲堯 沖林 孔鵬 阿盛 孔塘 耀江
以上共進捐款銀壹千五百六十六元
進各昆仲借來銀二千九百二十四元
共銀肆千五百五十五元
進舍路埠文宗喜捐銀五十元
合共進得銀五千零六十五元正
支充第一期地價銀三千元 支納地稅六十二元六毛一仙
支燕梳銀五拾八元零八仙 支合同註冊銀十三元
支律師費用銀二十元 支什項銀五十六元四毛
支大漢報一單五十一元五 支還借項壹千一百九十一元
合共支出銀四千四百五十二元五毛九仙
進支比對外尚存銀八百一拾二元四毛一仙
一九一八年五月廿八日 加拿大陳穎川總堂佈告

Goodwin's GOOD-SHOES 時款男工 精料真工 華友賜顧 定價不二



The Goodwin Shoe Co., 119 Hasting St. E., Vancouver, B. C.

尋人告白

啟者馬關兄向在富近業補靴工。自七月廿號他云出域多利。延醫治病。隨後他又信告知云入雲埠西醫院云云。...

Kwong Sang, P. O. Box 508, Dunsmuir, B. C. 富近埠廣生堂黃發珍啓

本報專接魚濕印件

軒新圖 承印中西大小文件 HO SUN HING 205 Pender Street East VANCOUVER, B. C.



本軒精製中西字畫... 如蒙賜顧... 格外從廉

利多域同利 Lee Hong Chong Co. Phone 3253 P. O. Box 517 533 Fisguard St. Victoria, B. C. 啓者本店開設域多利埠非市架街門牌五百三十三號專辦伙食生意兼做稅金...

有自由車出賣 本公司設在雲哥華埠... 2331 Main Street Phone Fair. 1112

名利客棧 139 Pender St. E. Tel. Sey. 1895 VANCOUVER, B. C. 本旅館主人不惜巨資特建四層新樓一所...

廣濟堂廣告 本堂創在雲高華埠... 跌打損傷 癩癧瘡毒 紅白痢症 湯火損傷...

恭頌外科聖手 啓者弟日前向石下... 跌打損傷 癩癧瘡毒 紅白痢症 湯火損傷...

林河臣自製... 跌打損傷 癩癧瘡毒 紅白痢症 湯火損傷...

KO WING KAN 25 PENDER ST. W. VANCOUVER, B. C. 高誠勤謹啟

綸昌號 LUN CHONG & Co. Tel. Sey. 7647 P.O. Box 516 17 Pender Street. E. Vancouver, B. C. 本店自創斯業 至今廿有餘年...

有頂靚九魚發賣 本號始創西洲九魚... 210 Pender St. E. Phone Sey. 3929 VANCOUVER, B. C.

陳寶賢再招美術新生廣告 啓者我國於繪畫之學... 1303 4th ave. W. VANCOUVER, B. C.

有病不妨問老曹 啓者弟前三年... 洋煙累我 後感醫恩

恭頌曹統新先生醫精內外 啓者弟前晚間... 幾乎一足

感謝曹統新先生醫骨之妙 啓者弟小女年方... 曹統新先生醫骨之妙

曹統新 內外方脈 專治跌打 癩癧瘡毒 紅白痢症 湯火損傷...